

RO

ANEXĂ

**REZUMATUL CARACTERISTICILOR
PRODUSULUI PENTRU UN PRODUS BIOCID**

SURE™ Cleaner Disinfectant

Tip(uri) de produs

TP 2: Dezinfectante #i algicide care nu sunt destinate aplicării directe la oameni sau animale

TP 4: Industria alimentară #i a furajelor

TP 3: Igienă veterinară

Numărul autorizației: EU-0029485-0000 1-1

Numărul deciziei de reglementare R4BP: EU-0029485-0001

Cap. 1. INFORMAȚII ADMINISTRATIVE

1.1. Denumire (denumiri) comercială (comerciale) a(le) produsului

Denumire (denumiri) comerciale	SURE™ Cleaner Disinfectant SURE™ Ice & Shake Suma Shake D10.3 Suma Cleaner Disinfectant D10.10 Suma Sanides D10.10 Suma San Des D10.10 TASKI Sanides TASKI Sani Des TASKI Sani 3 in 1 Divosan Protect Conc DOMESTOS SaniShield Conc Professional DOMESTOS KitchenShield Conc Professional DOMESTOS CleanShield Conc Professional GLORIX SaniShield Conc Professional GLORIX KitchenShield Conc Professional GLORIX CleanShield Conc Professional KLINEX SaniShield Conc Professional KLINEX KitchenShield Conc Professional KLINEX CleanShield Conc Professional LYSOFORM SaniShield Conc Professional LYSOFORM KitchenShield Conc Professional LYSOFORM CleanShield Conc Professional SAVO SaniShield Conc Professional SAVO KitchenShield Conc Professional SAVO CleanShield Conc Professional CIF SaniShield Conc Professional CIF KitchenShield Conc Professional CIF CleanShield Conc Professional VISS SaniShield Conc Professional VISS KitchenShield Conc Professional VISS CleanShield Conc Professional JIF SaniShield Conc Professional JIF KitchenShield Conc Professional JIF CleanShield Conc Professional FLORASZEPT SaniShield Conc Professional FLORASZEPT KitchenShield Conc Professional FLORASZEPT CleanShield Conc Professional ANDY SaniShield Conc Professional ANDY KitchenShield Conc Professional ANDY CleanShield Conc Professional SUPERANDY SaniShield Conc Professional SUPERANDY KitchenShield Conc Professional SUPERANDY CleanShield Conc Professional ANDYSAN SaniShield Conc Professional ANDYSAN KitchenShield Conc Professional ANDYSAN CleanShield Conc Professional LIFEBUOY SaniShield Conc Professional LIFEBUOY KitchenShield Conc Professional LIFEBUOY CleanShield Conc Professional SANO-Cream-Clean
--------------------------------	--

1.2. Deținătorul autorizației

Denumirea și adresa de înătorului autoriza#iei	Denumire	Diversey Europe Operations B.V.
	Adresă	Regulatory team Maarssenbroeksedijk 2 3542 DN Utrecht altele: Netherlands
Numărul autoriza#iei		EU-0029485-0000 1-1
Numărul deciziei de reglementare R4BP		EU-0029485-0001
Data autoriza#iei		17/07/2024
Data de expirare a autoriza#iei		30/09/2033

1.3. Producătorul (producătorii) produsului

Denumirea producătorului	SALVECO S.A.S
Adresa producătorului	Avenue Pierre Mendès-France F-88100 SAINT DIE DES VOSGES Fran#a
Adresa locurilor de produc#ie	SALVECO S.A.S site 1 Avenue Pierre Mendès-France F-88100 SAINT DIE DES VOSGES Fran#a

Denumirea producătorului	GESTRA S.A.S
Adresa producătorului	Allée Robert Schumann F-88110 RAON-L'ETAPE Fran#a
Adresa locurilor de produc#ie	GESTRA S.A.S site 1 Allée Robert Schumann F-88110 RAON-L'ETAPE Fran#a

Denumirea producătorului	Diversey Europe Operations B.V.
Adresa producătorului	Maarssenbroeksedijk 2 3542DN Utrecht #ările de Jos
Adresa locurilor de produc#ie	Diversey Europe Operations B.V. site 1 Strada Statale 235 26010 Bagnolo Cremasco (CR) Italia Diversey Europe Operations B.V. site 2 Rembrandtlaan 414 7545 ZW Enschede #ările de Jos Diversey Europe Operations B.V. site 3 Cotes Park Industrial Estate DE55 4PA Somercotes Alfreton Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord Diversey Europe Operations B.V. site 4 Avenida Conde Duque 5, 7 y 9 ; Poligono Industrial La Postura 28343 Valdemoro (Madrid) Spania Diversey Europe Operations B.V. site 5 Morschheimer Strasse 12 67292 Kirchheimbolanden Germania

Denumirea producătorului	Multifill BV
Adresa producătorului	Constructieweg 25a 3640 AJ Mijdrecht #ările de Jos
Adresa locurilor de produc#ie	Multifill BV site 1 Constructieweg 25a 3640 AJ Mijdrecht #ările de Jos

Denumirea producătorului	Orvema B.V.
Adresa producătorului	Westkanaaldijk 26-I 3606 AM Maarssen #ările de Jos

Adresa locurilor de produc#ie	Orvema B.V. site 1 Westkanaaldijk 26-I 3606 AM Maarssen #ările de Jos
-------------------------------	--

Denumirea producătorului	Aerosol Service Sp. z o.o.
Adresa producătorului	Charnowo 36 76-270 Ustka Polonia
Adresa locurilor de produc#ie	Aerosol Service Sp. z o.o. site 1 Charnowo 36 76-270 Ustka Polonia

Denumirea producătorului	Helichem B.V.
Adresa producătorului	Kozakkenberg 5 5951 DL Belfeld #ările de Jos
Adresa locurilor de produc#ie	Helichem B.V. site 1 Kozakkenberg 5 5951 DL Belfeld #ările de Jos

Denumirea producătorului	Cheport spol s.r.o.
Adresa producătorului	Lhotsko 93 76312 Vizovice Cehia
Adresa locurilor de produc#ie	Cheport spol s.r.o. site 1 Lhotsko 93 76312 Vizovice Cehia

Denumirea producătorului	EMMEGI DETERGENTS SRL
Adresa producătorului	Via Merlo Carlo Giuseppe, 3 20122 Milano Italia
Adresa locurilor de produc#ie	EMMEGI DETERGENTS SRL site 1 Via marconi, 5 25030 Trezano Italia

Denumirea producătorului	GFL SA
Adresa producătorului	Via Sorengo 1 6900 Lugano Elve#ia
Adresa locurilor de produc#ie	GFL SA site 1 Via del Benessere, 4 27010 Siziano PV Italia

1.4. Producătorul (producătorii) substan#ei (substan#elor) active

Substan#ă activă	Acid L-(+)-lactic
Denumirea producătorului	PURAC BIOCHEM BV
Adresa producătorului	Gran Vial 19-25 08160 Montmelo Spania
Adresa locurilor de produc#ie	PURAC BIOCHEM BV site 1 Gran Vial 19-25 08160 Montmelo Spania

Substan#ă activă	Acid L-(+)-lactic
Denumirea producătorului	JUNGBUNZLAUER S.A
Adresa producătorului	Z.I Portuaire BP 32 67390 Marckolsheim Fran#a
Adresa locurilor de produc#ie	JUNGBUNZLAUER S.A site 1 Z.I Portuaire BP 32 67390 Marckolsheim Fran#a

Cap. 2. COMPOZIȚIA ȘI FORMULAREA PRODUSULUI

2.1. Informații calitative și cantitative privind compoziția produsului

Denumire comună	Denumire IUPAC	Funcție	Număr CAS	Număr CE	Conținut (%)
Acid L-(+)-lactic		substanță activă	79-33-4	201-196-2	31,33 % (de greutate)
Octil de sodiu carboxilat de eter		Substanță inactivă	53563-70-5		24,93 % (de greutate)
D-glucopiranoză, oligomerică, glicozide alchilice C10-16 (număr par)		Substanță inactivă	110615-47-9		3,52 % (de greutate)

2.2. Tip(uri) de formulare

XX Altele: SL – Soluble Concentrate

Cap. 3. FRAZE DE PERICOL ȘI DE PRECAUȚIE

Fraze de pericol	H315: Provoacă iritarea pielii. H318: Provoacă leziuni oculare grave.
Fraze de precauție	P264: Spălați-vă mâinile bine după utilizare. P280: Purtați mănuși de protecție, îmbrăcăminte de protecție și echipament de protecție a ochilor. P302+P352: ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA: Spălați cu multă apă. P305+P351+P338: ÎN CAZ DE CONTACT CU OCHI: Clătiți cu atenție cu apă, timp de mai multe minute. Scoateți lentilele de contact, dacă este cazul și dacă acest lucru se poate face cu ușurință. Continuați să clătiți. P310: Sunați imediat la un la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ sau un medic. P321: Tratament specific (a se vedea instrucțiunile suplimentare de prim ajutor pe această etichetă). P332+P313: If skin irritation occurs: Get medical advice/attention. P362+P364: Scoateți îmbrăcămintea contaminată și spălați-o înainte de reutilizare.

Cap. 4. UTILIZARE (UTILIZĂRI) AUTORIZATĂ (AUTORIZATE)

4.1. Descrierea utilizării

Tabel 1. Dezinfectante care nu sunt destinate aplicării directe la oameni sau animale (dezinfectanți pentru toate suprafețele dure lavabile din spațiile casnice, instituționale și industriale)

Tip de produs	TP 2: Dezinfectante #i algicide care nu sunt destinate aplicării directe la oameni sau animale
Descrierea exactă a utilizării autorizate, după caz	-
Organism(e) #intă (inclusiv stadiul de dezvoltare)	Denumirea științifică: altele: Bacterii Denumirea comună: altele: Bacterii Etapă de dezvoltare: fără date Denumirea științifică: altele: Levuri Denumirea comună: altele: Levuri Etapă de dezvoltare: fără date Denumirea științifică: altele: Virusuri Denumirea comună: altele: Virusuri anvelopate Etapă de dezvoltare: fără date
Domeniul (domeniile) de utilizare	utilizare în interior utilizare în exterior - În spa#iile casnice, institu#ionale #i industriale
Metoda (metodele) de aplicare	Metoda: altele: #tergere, spălare cu mopul sau cu peria, pulverizare, înmuiere sau scufundare (imersiune) Descriere detaliată: - fără ac#iune mecanică
Rata (ratele) #i frecven#a de aplicare	Frecven#a de aplicare: - Diluare (%): 0,299% Numărul #i calendarul de aplicare: Organisme-#intă obligatorii: • Bacterii #i levuri: 0,299% g/g l-(+)-acid lactic, 5 minute, 20°C Alte organisme-#intă: • Virusuri anvelopate: 0,299% g/g l-(+)-acid lactic, 5 minute, 20°C Produsul concentrat trebuie diluat la 1% v/v înainte de utilizare.
Categoria (categoriile) de utilizatori	profesionist
Dimensiunile ambalajului #i materialul de ambalare	Sticle: 0,5 - 5 litri HDPE sau PET Canistră: 1-80 litri HDPE Butoi: 10-210 litri HDPE

IBC: 1000 litri HDPE Recipient moale: 1,5, 2,5 litri Polietilenă de joasă densitate (LDPE)

4.1.1. Instrucțiuni specifice de utilizare

- Aplicați produsul prin umezirea completă a întregii suprafețe timp de 5 minute (aplicați aproximativ 18 pulverizări/m² sau 20 ml/m² sau acoperiți complet obiectul care urmează să fie dezinfectat).

4.1.2. Măsuri specifice de reducere a riscului de utilizare

Vezi instrucțiunile generale de utilizare

4.1.3. În funcție de modul de utilizare, particularități ale efectelor posibile directe sau indirecte, instrucțiuni de prim-ajutor și măsuri de urgență pentru protecția mediului

Vezi instrucțiunile generale de utilizare

4.1.4. În funcție de modul de utilizare, instrucțiuni pentru eliminarea în siguranță a produsului și a ambalajului acestuia

Vezi instrucțiunile generale de utilizare

4.1.5. În funcție de modul de utilizare, condițiile de depozitare și termenul de valabilitate al produsului în condiții normale de depozitare

Vezi instrucțiunile generale de utilizare

4.2. Descrierea utilizării

Tabel 2. Dezinfectanți pentru spațiile destinate alimentelor și furajelor (dezinfectant pentru toate suprafețele dure lavabile din spațiile casnice, instituționale și industriale - industria alimentară)

Tip de produs	TP 4: Industria alimentară și furajelor
Descrierea exactă a utilizării autorizate, după caz	-

Organism(e) #intă (inclusiv stadiul de dezvoltare)	<p>Denumirea stiintifica: altele: Bacterii Denumirea comună: altele: Bacterii Etapă de dezvoltare: fără date</p> <p>Denumirea stiintifica: altele: Levuri Denumirea comună: altele: Levuri Etapă de dezvoltare: fără date</p> <p>Denumirea stiintifica: altele: Virus Denumirea comună: altele: Doar virusuri anvelopate Etapă de dezvoltare: fără date</p>
Domeniul (domeniile) de utilizare	<p>utilizare în interior utilizare în exterior</p> <p>- În spa#iile casnice, institu#ionale #i din industria alimentară</p>
Metoda (metodele) de aplicare	<p>Metoda: altele: #tergere, spălare cu mopul sau cu peria, pulverizare, înmuiere sau scufundare (imersiune)</p> <p>Descriere detaliata: - fără ac#iune mecanică</p>
Rata (ratele) #i frecven#a de aplicare	<p>Frecven#a de aplicare: -</p> <p>Diluare (%): 0,299%</p> <p>Numărul #i calendarul de aplicare: Organisme-#intă obligatorii:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bacterii #i levuri: 0,299% g/g l-(+)-acid lactic, 5 minute, 20°C <p>Alte organisme-#intă:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Virusuri anvelopate: 0,299% g/g l-(+)-acid lactic, 5 minute, 20°C <p>Produsul concentrat trebuie diluat la 1% v/v înainte de utilizare, conform indica#iilor de pe etichetă.</p>
Categoria (categoriile) de utilizatori	industrial ; profesionist
Dimensiunile ambalajului #i materialul de ambalare	<p>Sticle: 0,5 - 5 litri HDPE sau PET Canistră: 1-80 litri HDPE Butoi: 10-210 litri HDPE IBC: 1000 litri HDPE Recipient moale: 1,5, 2,5 litri LDPE</p>

4.2.1. Instrucțiuni specifice de utilizare

- Aplica#i produsul prin umezirea completă a întregii suprafe#e timp de 5 minute (aplica#i aproximativ 18 pulverizări/m² sau 20 ml/m² sau acoperi#i complet obiectul care urmează să fie dezinfectat).

4.2.2. Măsuri specifice de reducere a riscului de utilizare

Vezi instruc#iunile generale de utilizare

4.2.3. În func#ie de modul de utilizare, particularită#i ale efectelor posibile directe sau indirecte, instruc#iuni de prim-ajutor și măsuri de urgen#ă pentru protec#ia mediului

Vezi instruc#iunile generale de utilizare

4.2.4. În func#ie de modul de utilizare, instruc#iuni pentru eliminarea în siguran#ă a produsului și a ambalajului acestuia

Vezi instruc#iunile generale de utilizare

4.2.5. În func#ie de modul de utilizare, condi#iile de depozitare și termenul de valabilitate al produsului în condi#ii normale de depozitare

Vezi instruc#iunile generale de utilizare

4.3. Descrierea utilizării

Tabel 3. Dezinfectan#i utiliza#i pentru dezinfectarea materialelor și a suprafe#elor asociate cu adăpostirea animalelor (dezinfectan#i pentru toate suprafe#ele dure lavabile din spa#iile veterinare)

Tip de produs	TP 3: Igienă veterinară
Descrierea exactă a utilizării autorizate, după caz	-
Organism(e) #intă (inclusiv stadiul de dezvoltare)	Denumirea stiintifica: altele: Bacterii Denumirea comună: altele: Bacterii Etapă de dezvoltare: fără date Denumirea stiintifica: altele: Levuri Denumirea comună: altele: Levuri Etapă de dezvoltare: fără date
Domeniul (domeniile) de utilizare	utilizare în interior utilizare în exterior -
Metoda (metodele) de aplicare	Metoda: altele: #tergere, spălare cu mopul sau cu peria, pulverizare, înmuiere sau scufundare (imersiune)

	Descriere detaliata: - fără ac#iune mecanică
Rata (ratele) #i frecven#a de aplicare	Frecven#a de aplicare: - Diluare (%): 0,748% Numărul #i calendarul de aplicare: Organisme-#intă obligatorii: <ul style="list-style-type: none">Bacterii #i levuri: 0,748% g/g l-(+)-acid lactic, 30 de minute, 10°C Produsul concentrat trebuie diluat la 2,5% v/v înainte de utilizare, conform indica#iilor de pe etichetă.
Categoria (categoriile) de utilizatori	profesionist
Dimensiunile ambalajului #i materialul de ambalare	Sticle: 0,5 - 5 litri HDPE sau PET Canistră: 1-80 litri HDPE Butoi: 10-210 litri HDPE IBC: 1000 litri HDPE Recipient moale: 1,5, 2,5 litri LDPE

4.3.1. Instruc#iuni specifice de utilizare

- Cură#a#i cu grijă suprafe#ele înainte de aplicarea produsului.
- Aplica#i produsul prin umezirea completă a întregii suprafe#e timp de 30 minute (aplica#i aproximativ 18 pulverizări/m² sau 20 ml/m² sau acoperi#i complet obiectul care urmează să fie dezinfectat).

4.3.2. Măsurile specifice de reducere a riscului de utilizare

Vezi instruc#iunile generale de utilizare

4.3.3. În func#ie de modul de utilizare, particularități ale efectelor posibile directe sau indirecte, instruc#iuni de prim-ajutor și măsuri de urgen#ă pentru protec#ia mediului

Vezi instruc#iunile generale de utilizare

4.3.4. În func#ie de modul de utilizare, instruc#iuni pentru eliminarea în siguran#ă a produsului și a ambalajului acestuia

Vezi instruc#iunile generale de utilizare

4.3.5. În funcție de modul de utilizare, condițiile de depozitare și termenul de valabilitate al produsului în condiții normale de depozitare

Vezi instrucțiunile generale de utilizare

Cap. 5. INSTRUCȚIUNI GENERALE DE UTILIZARE¹

5.1. Instrucțiuni de utilizare

- Aplicați numai pe suprafețe neporoase.
- Informați titularul autorizației dacă tratamentul este inefficient.

5.2. Măsuri de reducere a riscurilor

- Purtați mănuși de protecție rezistente la substanțe chimice clasificate conform EN 374 sau echivalent, ochelari de protecție împotriva substanțelor chimice în conformitate cu EN 16321 sau echivalent și o salopetă de protecție în conformitate cu EN 14605 sau echivalent atunci când manipulați produsul concentrat (în timpul diluării). Titlurile complete ale standardelor EN sunt disponibile în secțiunea 6.
- Materialul EIP trebuie să fie specificat de titularul autorizației în informațiile despre produs.
- Spălați-vă mâinile după utilizarea produsului concentrat.
- Evitați contactul cu ochii.
- Evitați stropirile și deversările în timpul amestecării și încărcării (diluției).
- Pentru utilizări în exterior, a nu se aplica produsul dacă sunt prognozate ploi în următoarele 24 de ore.
- Pentru utilizări în exterior prin pulverizare, a se evita transferul în alte zone cu ajutorul vântului (curenților).

5.3. Particularități ale efectelor posibile directe sau indirecte, instrucțiuni de prim-ajutor și măsuri de urgență pentru protecția mediului

- ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA: Scoateți toată îmbrăcămintea contaminată și spălați-o înainte de reutilizare. Spălați pielea cu apă. În caz de iritare a pielii: Consultați medicul.
- ÎN CAZ DE CONTACT CU OCHII: Clătiți imediat cu apă, timp de mai multe minute. Scoateți lentilele de contact, dacă este cazul și dacă acest lucru se poate face cu ușurință. Continuați să clătiți timp de cel puțin 15 minute.

Sunați la 112 sau un ambulanșă pentru asistență medicală.

Informații pentru personalul de asistență medicală sau un medic:

Clătiți ochii în mod repetat în drum spre medic, în cazul în care ochii au fost expuși la substanțe chimice alcaline (pH > 11), amine și acizi, cum ar fi acid acetic, acid formic sau acid propionic.

- ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE: Clătiți imediat gura. Dați-i să bea ceva, dacă persoana expusă poate înghiți. NU provocați vomă. Sunați la 112 sau un ambulanșă pentru asistență medicală.

- ÎN CAZ DE INHALARE: În cazul în care apar simptome, sunați la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ sau un medic.

5.4. Instrucțiuni pentru eliminarea în siguranță a produsului și a ambalajului acestuia

- Nu vărsați produsul neutilizat pe jos, în cursurile de apă, în conducte (în chiuvetă, toalete, etc.) și nici în canalele de scurgere.
- Eliminați produsul neutilizat, ambalajul acestuia și orice alte deșeurile, în conformitate cu reglementările locale.

¹Instrucțiunile de utilizare, măsurile de reducere a riscurilor și alte instrucțiuni de utilizare prevăzute la prezentul punct sunt valabile pentru orice utilizare autorizată.

5.5. Condiții de depozitare și termenul de valabilitate al produsului în condiții normale de depozitare

- Termenul de valabilitate: 2 ani.
- Feriți de îngheț.

Cap. 6. ALTE INFORMAȚII

Titlurile complete ale standardelor EN menționate în secțiunea 5.2 „Măsuri de reducere a riscurilor” sunt:

EN 374 – Mănuși de protecție împotriva substanțelor chimice periculoase și a microorganismelor

EN 16321 – Protecția ochilor și a feței pentru utilizare profesională

EN 14605 – Îmbrăcăminte de protecție împotriva substanțelor chimice lichide - Cerințe de performanță pentru îmbrăcăminte cu îmbinări etanșe la lichide (tip 3) sau etanșe la stropi (tip 4), inclusiv articole care asigură protecția doar a unor părți ale corpului (tipurile PB [3] și PB [4])